TÒA ÁN NHÂN DÂN **QUẬN HOÀNG MAI** **THÀNH PHỐ HÀ NỘI**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 229/2023/HSST
Ngày: 20/9/2023

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN HOÀNG MAI, THÀNH PHỐ HÀ NỘI

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà **Phạm Thị Việt Anh**

Các Hội thẩm nhân dân: Bà **Nguyễn Anh Thư**

Bà **Đào Minh Chi**

- ***Thư ký phiên tòa***: Bà **Đỗ Minh Anh** – Cán bộ Tòa án

- ***Đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàng Mai tham gia phiên tòa***: Ông **Đặng Văn Sỹ** - Kiểm sát viên.

Ngày 20 tháng 9 năm 2023 tại điểm cầu trụ sở Tòa án nhân dân thành phố Hà Nội và điểm cầu Trại tạm giam số 1 Công an thành phố Hà Nội, Tòa án nhân dân quận Hoàng Mai, Hà Nội xét xử sơ thẩm trực tuyến công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 227/2023/TLST-HS ngày 25/8/2023, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 229/2023/QĐXXHS-ST ngày 30/8/2023 đối với bị cáo:

NGUYỄN TRUNG K; Sinh năm 1984 tại Hà Nội; Giới tính: Nam; ĐKHKTT: Số X Tuệ Tĩnh, phường Nguyễn Du, quận Hai Bà Trưng, Hà Nội; Chỗ ở: số X ngách XX đường Hoàng Mai, phường Hoàng Văn Thụ, Hoàng Mai, Hà Nội; Trình độ học vấn: 07/12; Nghề nghiệp: Tự do; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Con ông: Nguyễn Xuân A (sinh năm 1952); Con bà: Đàm Thị Kim D (sinh năm 1952); Gia đình có 02 anh chị em, bị cáo là con thứ hai; Danh chỉ bản số 490, lập ngày 10/7/2023, tại Công an quận Hoàng Mai, thành phố Hà Nội; Tiền án, tiền sự: không; Nhân thân:

- Năm 2001 Công an phường Mai Động xử phạt hành chính về hành vi trộm cắp tài sản.

- Năm 2003, 2004, 2008 đi cai nghiện bắt buộc.

- Năm 2006 Công an quận Hoàng Mai xử phạt hành chính về hành vi Tàng trữ trái phép chất ma túy.

- Bản án số 99/2013/HSST ngày 29/3/2013, Tòa án nhân dân quận Hoàng Mai xử phạt 28 tháng tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy. Ra trại ngày 04/01/2015.

Bị bắt ngày: 05/7/2023; Hiện đang bị tạm giam tại Trại tạm giam số 2 Công an TP Hà Nội. Có mặt tại phiên tòa.

* ***Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan:*** Anh **Đinh Trung H**, sinh năm 1978; *Trú tại : 52G ngõ 52 Lương Khánh Thiện, Tương Mai, Hoàng Mai, Hà Nội.* Vắng mặt tại phiên tòa.

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Hồi 20 giờ 30 phút ngày 05/7/2023, tại trước số nhà X ngách XX đường Hoàng Mai, phường Hoàng Văn Thụ, quận Hoàng Mai, thành phố Hà Nội, tổ công tác Công an phường Tân Mai bắt quả tang Nguyễn Trung K đang bán trái phép chất ma túy cho Đinh Trung H. Tổ công tác đã thu giữ trong lòng bàn tay trái của Nguyễn Trung K 01 gói nhỏ bọc giấy bạc màu trắng kích thước (01x1,5) cm bên trong chứa chất bột màu trắng; thu giữ trong lòng bàn tay trái của Đinh Trung H số tiền 96.000 đồng (chín mươi sáu nghìn đồng). Tại chỗ, Nguyễn Trung K khai nhận đây là 01 gói ma túy loại Heroine, Nguyễn Trung K đang chuẩn bị bán cho Đinh Trung H để kiếm lời; Đinh Trung H khai nhận đang chuẩn bị đưa tiền cho Nguyễn Trung K để mua ma túy về sử dụng. Ngoài ra, tổ công tác còn thu giữ của Nguyễn Trung K 01 điện thoại di động Nokia 2.2 màu đen (đã qua sử dụng) và thu giữ của Đinh Trung H 01 điện thoại di động Masstel màu đen (đã qua sử dụng). Sau đó, tổ công tác đã lập biên bản và đưa các đối tượng về trụ sở để điều tra làm rõ.

Tại Cơ quan điều tra, Nguyễn Trung K khai nhận: Khoảng 19 giờ 00 phút ngày 04/7/2023, Nguyễn Trung K đến khu vực ngã ba hồ Đền Lừ thuộc phường Hoàng Văn Thụ, quận Hoàng Mai với mục đích mua ma túy để vừa sử dụng vừa bán lại kiếm lời. Tại đây, Kiên đã gặp và mua của một người đàn ông không quen biết 01 gói ma túy loại heroin với giá 300.000đ (ba trăm nghìn đồng). Sau đó, Kiên đem gói ma túy về nhà sử dụng một phần, phần còn lại Kiên gói lại với mục đích khi có người hỏi mua sẽ bán kiếm lời. Khoảng 20 giờ 00 phút ngày 05/7/2023, Đinh Trung H dùng số điện thoại 0974402082 gọi vào số điện thoại 0704050284 của Nguyễn Trung K, hỏi mua 01 gói heroin giá 200.000 đồng (hai trăm nghìn đồng). Nguyễn Trung K đồng ý bán và hẹn đến khu vực cuối ngõ, gần nhà Nguyễn Trung K để giao dịch. Sau đó, Nguyễn Trung K và Đinh Trung H gặp nhau tại trước số X ngách XX đường Hoàng

Mai, phường Hoàng Văn Thụ, khi hai đối tượng chuẩn bị giao dịch mua bán ma túy thì bị cơ quan công an phát hiện, bắt quả tang cùng tang vật.

Tại Cơ quan điều tra, Đinh Trung H khai nhận phù hợp với lời khai của Nguyễn Trung K, Đinh Trung H khai hỏi mua 01 gói ma túy giá 200.000 đồng của Nguyễn Trung K. Trong đó: 100.000 đồng là tiền Nguyễn Trung K nợ Đinh Trung H còn 100.000 đồng Đinh Trung H sẽ đưa 96.000 đồng còn nợ lại số tiền 4.000 đồng Đinh Trung H sẽ trả sau.

Kết luận giám định số 4652/KL-KTHS ngày 13/7/2023 của Phòng Kỹ thuật Hình sự Công an thành phố Hà Nội kết luận: "Chất bột màu trắng bên trong 01 gói giấy bạc màu trắng là ma túy loại Heroine, khối lượng: 0,191 gam"

Đối với đối tượng bán ma túy cho Nguyễn Trung K (theo lời khai của Kiên), Cơ quan điều tra đã tiến hành xác minh nhưng hiện không xác định được. Ngoài lời khai của K, hiện không có tài liệu, chứng cứ nào khác để xác định đối tượng đã bán ma túy cho K, do đó Cơ quan điều tra không có căn cứ để điều tra, xử lý.

Đối với Đinh Trung H, H chưa mua được ma túy, kết quả xét nghiệm thử nghiện "dương tính với ma túy", Công an phường Tân Mai đã ra Quyết định xử phạt 1.500.000 đồng về hành vi Sử dụng trái phép chất ma túy theo khoản 1, Điều 23 Nghị định 144/2021/NĐ – CP ngày 31/12/2021 của Chính Phủ.

Đối với 01 điện thoại di động Nokia 2.2 màu đen thu giữ của Nguyễn Trung K và 01 điện thoại di động Masstel màu đen thu giữ của Đinh Trung H, quá trình điều tra xác định là tài sản của các đối tượng. Nguyễn Trung K và Đinh Trung H sử dụng để liên lạc cá nhân và liên lạc với nhau để mua bán ma túy.

Đối với số tiền 96.000 đồng thu giữ của Đinh Trung H, quá trình điều tra xác định là tài sản của H, H sử dụng để mua ma túy.

Tại Bản cáo trạng số 227/CT-VKS-HM ngày 22/8/2023, Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàng Mai, thành phố Hà Nội truy tố Nguyễn Trung K về tội Mua bán trái phép chất ma túy theo khoản 1 Điều 251 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa:

Bị cáo khai nhận hành vi như đã khai tại Cơ quan điều tra; Bị cáo thừa nhận Cáo trạng Viện kiểm sát truy tố bị cáo là đúng hành vi bị cáo đã thực hiện và xin được giảm nhẹ hình phạt.

Đại diện Viện kiểm sát giữ quyền công tố tại phiên tòa sau khi phân tích tính chất, hành vi phạm tội, nhân thân của bị cáo đã kết luận giữ nguyên quan điểm truy tố như nội dung bản cáo trạng. Đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng khoản 1 Điều 251; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38 Bộ luật hình sự.

Đề nghị: Xử phạt bị cáo Nguyễn Trung K mức hình phạt từ 28 đến 32 tháng tù về tội Mua bán trái phép chất ma túy. Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

Áp dụng Điều 47 của Bộ luật hình sự; Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự: Tịch thu, tiêu hủy ma túy; tịch thu sung quỹ 02 điện thoại thu giữ của bị cáo và đối tượng Đinh Trung H; Tịch thu sung quỹ 96.000đ thu giữ của đối tượng Đinh Trung H.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên toà, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về tố tụng: Quá trình điều tra, truy tố, xét xử những người tham gia tố tụng không có khiếu nại về hành vi tố tụng của Điều tra viên, kiểm sát viên và của các Cơ quan tiến hành tố tụng. Hành vi tố tụng của Điều tra viên, Kiểm sát viên và các Cơ quan tiến hành tố tụng đảm bảo đúng thủ tục tố tụng quy định tại Bộ luật tố tụng hình sự.

[2] Về tội danh, hình phạt: Lời khai nhận của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với lời khai tại cơ quan điều tra, phù hợp với lời khai của người làm chứng, cùng tang vật thu giữ và các tài liệu khác có trong hồ sơ vụ án có đủ căn cứ kết luận: Hồi 20 giờ 30 phút ngày 05/7/2023, tại trước số nhà X ngách XX đường Hoàng Mai, phường Hoàng Văn Thụ, quận Hoàng Mai, thành phố Hà Nội, tổ công tác Công an phường Tân Mai bắt quả tang Nguyễn Trung K đang bán trái phép chất ma túy là 0,191 gam Heroine cho Đinh Trung H để kiếm lời nhưng chưa kịp giao dịch ma túy thì bị phát hiện, bắt quả tang cùng tang vật. Hành vi của bị cáo đã đủ yếu tố cấu thành tội "***Mua bán trái phép chất ma túy***", tội phạm và hình phạt được quy định tại khoản 1 Điều 251 Bộ luật hình sự.

Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm chế độ quản lý độc quyền quản lý các chất ma túy của Nhà nước, xâm phạm trật tự công cộng. Bị cáo là người đã trưởng thành, nhận thức được tác hại của ma túy, nhưng vẫn cố tình thực hiện hành vi tàng trữ ma túy để sử dụng cho bản thân và bán kiếm lời. Vì vậy, cần có mức hình phạt tù giam cách ly bị cáo khỏi đời sống xã hội trong một thời gian để có đủ tác dụng cải tạo đối với bị cáo.

[3]*Về các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:*

[3.1]Tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự. Nhân thân bị cáo đã có 05 tiền sự và 01 tiền án mặc dù đã được xóa án tích nhưng thể hiện bị cáo có nhân thân xấu.

[3.2] Tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Tại phiên tòa và tại cơ quan điều tra bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn, hối cải vì vậy Hội đồng xét xử áp dụng điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự để xem xét giảm nhẹ một phần mức hình phạt cho bị cáo.

Do bị cáo không có việc làm ổn định, không có thu nhập kinh tế ổn định nên miễn phạt bổ sung bằng tiền đối với bị cáo.

[4]Về xử lý vật chứng: Tịch thu tiêu hủy ma túy còn lại sau giám định; Tịch thu sung quỹ Nhà nước 02 điện thoại di động thu giữ của bị cáo và đối tượng Đinh Trung H, Tịch thu sung quỹ Nhà nước 96.000đ thu giữ của Đinh Trugn Kiên theo Điều 47 Bộ luật hình sự; Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự.

[5] Về án phí và quyền kháng cáo: Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm và được quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH

Tuyên bố: Bị cáo Nguyễn Trung K phạm tội Mua bán trái phép chất ma túy.

Căn cứ: khoản 1 Điều 251; Điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38 Bộ luật hình sự.

Xử phạt: Bị cáo **Nguyễn Trung K 28** ***(hai mươi tám) tháng tù***. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày 05/7/2023.

Hình phạt bổ sung: Miễn phạt tiền cho bị cáo.

Xử lý vật chứng: Căn cứ Điều 47 Bộ luật hình sự; Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự.

- Tịch thu, tiêu hủy một bao niêm phong bên trong chứa 0,191 gam Heroine.

- Tịch thu sũng quỹ Nhà nước 01 điện thoại di động nhãn hiệu Nokia 2.2 màu đen thu giữ của bị cáo;

- Tịch thu sũng quỹ Nhà nước 01 điện thoại di động nhãn hiệu Masstel màu đen và 96.000đ thu giữ của Đinh Trung H.

Số vật chứng trên hiện đang lưu giữ tại kho vật chứng Cơ quan thi hành án dân sự quận Hoàng Mai, thành phố Hà Nội theo phiếu nhập vật chứng số 237 ngày 05/9/2023.

Số tiền 96.000đ hiện đã nộp vào Kho bà Nhà nước quận Hoàng Mai theo giấy nộp tiền ngày 07/7/2023 tại Ngân hàng Công thương Việt Nam.

Án phí và quyền kháng cáo: Căn cứ Điều 135; Điều 136; Điều 331; Điều 333 Bộ luật Tố tụng hình sự; Điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Uỷ ban thường vụ Quốc hội về án phí, lệ phí Toà án.

Bị cáo Nguyễn Trung K phải nộp 200.000 đồng (Hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm và có quyền kháng cáo bản án sơ thẩm trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan có quyền kháng cáo phần bản án sơ thẩm có liên quan đến quyền lợi nghĩa vụ của mình trong hạn 15 ngày kể từ ngày được tống đạt bản án hoặc bản án được niêm yết hợp lệ.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Phạm Thị Việt Anh

Nơi nhận:
- *TAND thành phố Hà Nội;*
- *VKSND quận Hoàng Mai;*
- *Công an quận Hoàng Mai;*
- *Thi hành án dân sự quận Hoàng Mai*
- *Sở tư pháp;*
- *Những người tham gia tố tụng;*
- *Lưu: HS; THS.*

Nơi nhận:
- TAND thành phố Hà Nội;
- VKSND quận Hoàng Mai;
- Công an quận Hoàng Mai;
- Thi hành án dân sự quận Hoàng Mai
- Sở tư pháp;
- Những người tham gia tố tụng;
- Lưu: HS; THS.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Phạm Thị Việt Anh

TOÀ ÁN NHÂN DÂN
QUẬN HOÀNG MAI
THÀNH PHỐ HÀ NỘI

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập- Tự do- Hạnh phúc

BIÊN BẢN NGHỊ ÁN

TOÀ ÁN NHÂN DÂN QUẬN HOÀNG MAI – THÀNH PHỐ HÀ NỘI

Vào hồi …… giờ …… phút, ngày 20 tháng 9 năm 2023, tại Phòng nghị án điểm cầu trụ sở Tòa án nhân dân thành phố Hà Nội.

Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ toạ phiên toà: Bà **Phạm Thị Việt Anh**

Các Hội thẩm nhân dân: 1. Bà **Nguyễn Anh Thư**

2. Bà **Đào Minh Chi**

Hội đồng xét xử sơ thẩm tiến hành nghị án đối với vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 227/2023/TLST-HS ngày 25/8/2023, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 229/2023/QĐXXHS-ST ngày 30/8/2023 đối với bị cáo:

NGUYỄN TRUNG K; Sinh năm 1984 tại Hà Nội; Giới tính: Nam; ĐKHKTT: Số X Tuệ Tĩnh, phường Nguyễn Du, quận Hai Bà Trưng, Hà Nội; Chỗ ở: số XX ngách XX đường Hoàng Mai, phường Hoàng Văn Thụ, Hoàng Mai, Hà Nội; Trình độ học vấn: 07/12; Nghề nghiệp: Tự do; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Con ông: Nguyễn Xuân A (sinh năm 1952); Con bà: Đàm Thị Kim D (sinh năm 1952); Gia đình có 02 anh chị em, bị cáo là con thứ hai; chưa có vợ con; Danh chỉ bản số 490, lập ngày 10/7/2023, tại Công an quận Hoàng Mai, thành phố Hà Nội; Tiền án, tiền sự: không; Nhân thân:

- Năm 2011 Công an phường Mai Động xử phạt hành chính về hành vi trộm cắp tài sản.

- Năm 2003, 2004, 2008 đi cai nghiện bắt buộc.

- Năm 2006 Công an quận Hoàng Mai xử phạt hành chính về hành vi Tàng trữ trái phép chất ma túy.

- Bản án số 99/2013/HSST ngày 29/3/2013, Tòa án nhân dân quận Hoàng Mai xử phạt 28 tháng tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy. Ra trại ngày 04/01/2015.

Bị bắt ngày: 05/7/2023; Hiện đang bị tạm giam tại Trại tạm giam số 2 Công an TP Hà Nội. Có mặt tại phiên tòa.

** **Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan**:* Anh **Đinh Trung H**, sinh năm 1978; *Trú tại : 52G ngõ 52 Lương Khánh Thiện, Tương Mai, Hoàng Mai, Hà Nội.* Vắng mặt tại phiên tòa.

Căn cứ Điều 299 và Điều 326 Bộ luật tố tụng hình sự;

Căn cứ các chứng cứ và tài liệu đã được xem xét tại phiên tòa, kết quả tranh tụng tại phiên tòa, các quy định của pháp luật.

HỘI ĐỒNG XÉT XỬ THẢO LUẬN, BIỂU QUYẾT, QUYẾT ĐỊNH CÁC VẤN ĐỀ CỦA VỤ ÁN NHƯ SAU:

1. Về tội danh: Bị cáo Nguyễn Trung K phạm tội Mua bán trái phép chất ma túy.

Kết quả biểu quyết: 3/3

2. Về điều luật áp dụng:

Căn cứ: khoản 1 Điều 251; Điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38; Điều 47 Bộ luật hình sự.

Căn cứ: Điều 106; Điều 135; Điều 136; Điều 331; Điều 333 Bộ luật Tố tụng hình sự; Điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Uỷ ban thường vụ Quốc hội về án phí, lệ phí Toà án.

Kết quả biểu quyết: 3/3

3. Về mức hình phạt:

Xử phạt*:** Bị cáo **Nguyễn Trung K 28 (hai mươi tám) *tháng tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày 05/7/2023.

Hình phạt bổ sung: Miễn phạt tiền cho bị cáo.

Căn cứ Điều 329 Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015 tiếp tục tạm giam bị cáo Nguyễn Trung K trong thời hạn 45 ngày kể từ ngày tuyên án.

Kết quả biểu quyết: 3/3

4. Các vấn đề khác:

**** Về xử lý vật chứng***: - Tịch thu, tiêu hủy một bao niêm phong bên trong chứa 0,191 gam Heroine.

- Tịch thu sũng quỹ Nhà nước 01 điện thoại di động nhãn hiệu Nokia 2.2 màu đen thu giữ của bị cáo;

- Tịch thu sũng quỹ Nhà nước 01 điện thoại di động nhãn hiệu Masstel màu đen và 96.000đ thu giữ của Đinh Trung H.

Số vật chứng trên hiện đang lưu giữ tại kho vật chứng Cơ quan thi hành án dân sự quận Hoàng Mai, thành phố Hà Nội theo phiếu nhập vật chứng số 237 ngày 05/9/2023.

Số tiền 96.000đ hiện đã nộp vào Kho bà Nhà nước quận Hoàng Mai theo giấy nộp tiền ngày 07/7/2023 tại Ngân hàng Công thương Việt Nam.

**** Về án phí và quyền kháng cáo***: Bị cáo Nguyễn Trung K phải nộp 200.000 đồng (Hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm và có quyền kháng cáo bản án sơ thẩm trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Kết quả biểu quyết: 3/3

Biên bản nghị án được lập xong vào hồi ….. giờ ….. phút cùng ngày, đã được đọc lại cho tất cả các thành viên Hội đồng xét xử cùng nghe và ký tên.

THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ **THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**